

HOHETAUERN BLICKE

www.nationalpark.at



S. 6

WEITWANDERN

HOHE TAUERN PANORAMA TRAIL

S. 26

DIE SOMMERCARD

ALL-INCLUSIVE SUMMERCARD

S. 40

WASSERREICH

WATER IS LIFE

HOHE
TAUERN

DIE NATIONALPARK-REGION

SALZBURGER
LAND

INHALT



S. 6 BIS 11

HOHE TAUERN PANORAMA TRAIL

HOHE TAUERN PANORAMA TRAIL

Auf Augenhöhe mit Österreichs höchsten Bergen
At eye level with Austria's highest mountains



S. 15 BIS 17

NATIONALPARK AUSSTELLUNGEN

THE ALL-WEATHER PROGRAM

Ideale Ausflugsziele für die ganze Familie
Ideal excursions for the whole family



S. 40 BIS 45

WASSER IST LEBEN

*WATER, THE TREASURE
OF THE HOHE TAUERN*

550 Seen und 279 Bäche bilden den Wasserreichtum
*550 lakes and 279 natural mountain streams are forming
the wealth in water*



S. 50 BIS 61

DER WINTER HAT EINZUG GEHALTEN

WINTER IN THE HOHE TAUERN

Unberührte Naturlandschaften begeistern den Besucher
Visitors are captivated by its landscapes

S. 4 UND 5

DER NATIONALPARK HOHE TAUERN

THE NATIONAL PARK HOHE TAUERN

S. 12 BIS 14

DIE ORTE IN DER FERIEENREGION

DESTINATIONS IN THE NATIONAL PARK

S. 18 BIS 21

GASTGEBER IM NATIONALPARK

FRIENDLY HOST

S. 22 BIS 25

MIT DEN RANGERN UNTERWEGS

HIGHLIGHTS OF THE VISITOR PROGRAM

S. 26 UND 27

DIE NATIONALPARK SOMMERCARD

ALL-INCLUSIVE SUMMERCARD

S. 28 BIS 31

TAUERNRADWEG UND TAUERNBIKE

BICYCLE IN THE HOHE TAUERN REGION

S. 32 BIS 39

ALMSOMMER UND BAUERNHERBST

ALM SUMMER AND HARVEST FESTIVALS

S. 46 BIS 49

RUND UM DEN GROSSGLOCKNER

THE ALPINE ADVENTURE ROAD



Mit 1.856 km² – das größte Schutzgebiet der Alpen
und der größte Nationalpark Mitteleuropas

- 266 Dreitausender, rund 130 km² Gletscher
- 550 Seen und 279 Bäche
- Über 220 verschiedene Mineralien
- Gämse, Steinbock, Steinadler, Bartgeier, Gänsegeier und Murmeltier sind hier heimisch

NATIONALPARK HOHE TAUERN

NATIONALPARK HOHE TAUERN

Als bereits im Jahr 1872 der weltweit erste Nationalpark – der Yellowstone Nationalpark im Norden der Vereinigten Staaten errichtet wurde – ahnte wohl noch niemand, dass dies der Grundstein für tausende weitere Nationalparks in der ganzen der Welt sein würde, so auch für den Nationalpark Hohe Tauern. Im Jahr 1913 ergriff der Landtagsabgeordnete Dr. August Prinzinger die Initiative und der Verein Naturschutzpark kaufte rund 1100 ha Grund im Amertal und im Stubachtal an, um es speziell zu schützen.

1971 beschlossen dann die drei Landeshauptleute von Salzburg, Kärnten und Tirol durch die Unterzeichnung der Dreiländervereinbarung in Heiligenblut die Errichtung eines Nationalparks. Die Umsetzung dauerte unterschiedlich lange in den einzelnen Ländern und mehrere Etappen galt es zu überwinden. In den 1980er Jahren wurde der Nationalpark Hohe Tauern als erster und größter Nationalpark in Österreich errichtet und seither wurde stets an diesem Projekt weitergearbeitet.

Mehr als ein Drittel aller Pflanzenarten

sowie mehr als die Hälfte aller Amphibien, Reptilien,

Vögel und Säugetiere, die in Österreich vorkommen,

sind im Nationalpark Hohe Tauern zu finden.

When the world's first national park – Yellowstone National Park, in the northwestern United States – was established back in 1872, nobody would ever have imagined it would be the foundation stone for thousands of other national parks around the globe, National Park Hohe Tauern amongst them. In 1913, provincial legislator Dr. August Prinzinger took the initiative and following the Nature Sanctuary Association bought up roughly 1100 ha in Amertal and Stubachtal in order to put that land under special protection.

In 1971, the three provincial governors of Salzburg, Carinthia and Tyrol signed the Three Provinces Agreement in Heiligenblut, thereby committing themselves to creating a national park. The actual implementation period varied in length from province to province and took place in several stages. In the 1980s, National Park Hohe Tauern finally opened, Austria's first and largest national park, since when this project has continued to evolve.

^
Die Sulzbachtäler – mit mehr als 6.700 Hektar, 17 Gletschern und
25 Dreitausender – sind durch die Weltnaturschutzunion IUCN
ein international anerkanntes und geschütztes Wildnisgebiet.

The Sulzbachtäler – a region spanning more than 6700 ha, 17 glaciers and 25 three thousand meter peaks are an internationally recognized wilderness area under the protection of the International Union for Conservation of Nature.



WEITWANDERN

AUF AUGENHÖHE MIT ÖSTERREICHS HÖCHSTEN BERGEN

THE HOHE TAUERN PANORAMA TRAIL

Am neuen „Hohe Tauern
Panorama Trail“ in 17 Etappen
von Krimml bis nach Hüttschlag

Z

Along the new Hohe Tauern
Panorama Trail in seventeen
stages from Krimml to Hüttschlag

Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

 Bundesministerium
Landwirtschaft, Regionen
und Tourismus

 LE 14-20
Entwicklung für den Ländlichen Raum

 LAND
SALZBURG

 Europäischer
Landwirtschaftsfonds für
die Entwicklung des
ländlichen Raums
How investment Europe in
the rural landscape



Der „Hohe Tauern Panorama Trail“ führt auf 270 Kilometern quer durch die Nationalparkregion.

Ab Sommer 2022 ist der "Hohe Tauern Panorama Trail" ein Weitwander-Erlebnis der Extraklasse in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern. Im Rahmen von 17 Tagesetappen legen Wanderer vom Startpunkt am Fuße der Krimmler Wasserfälle bis ins Tal der Almen nach Hüttschlag im Großarlal 270 Kilometer und 14.000 Höhenmeter zurück. Übernachtet wird wechselweise im Tal oder auf den Bergen. Der Trail führt quer durch die Nationalparkregion Hohe Tauern und eröffnet atemberaubende Ausblicke auf die höchsten Berge Österreichs. Die Nutzung von Bergbahnen oder praktischen Shuttle-Diensten an den Etappenzielen sowie ein buchbarer Gepäcktransfer bieten höchsten Komfort. Auf dem Weg liegen Naturschauspiele, sehenswerte Ausstellungen, gepflegte Nationalpark-Orte und attraktive Ausflugsziele.

Die größten Wasserfälle Europas, uralte Gletscher und sagenumwobene Handelswege. Bartgeier, Murmeltiere und Gämsen, die Historie des Goldabbaus und ein einzigartiges Smaragdorkommen. Die mächtigsten Berge Österreichs, Klammern, echte Urwälder und ein international anerkanntes Wildnisgebiet: Die Natur spielt im Nationalpark Hohe Tauern alle Stücke und ein Superlativ reiht sich an das nächste. Doch auch von Menschenhand Geschaffenes liegt auf dem „Hohe Tauern Panorama Trail“ und macht diesen nicht nur aufregend schön, sondern auch aufregend spannend und informativ: malerische Orte, seit Generationen bewirtschaftete Almhütten, weltberühmte Orte der Sommerfrische, Wallfahrtsstätten und steinerne Zeitzeugen der Geschichte sowie spektakuläre Ausflugsziele zählen dazu.



Ein Wander-Erlebnis, das nachhaltig Eindruck hinterlässt

Im größten Naturschutzgebiet Zentral-europas gilt es ein fantastisches Stückchen Erde zu entdecken, das in seiner Vielfalt und Unberührtheit seinesgleichen sucht und in dem die bewegte Geschichte allgegenwärtig ist. Diese Region zu Fuß, aus eigener Kraft und mit kleinem ökologischen Fußabdruck zu entdecken, ist ein Natur- und Wandererlebnis der besonderen Art. Der „Hohe Tauern Panorama Trail“ macht genau das möglich. Bestens beschilert führt er vom



westlichsten Teil des Bundeslandes Salzburg auf der nördlichen Seite des Salzachtals bis nach Zell am See und von dort immer weiter ostwärts über Raurisertal und Gasteinertal bis ins Großarlal. Die gesamte Strecke von 270 Kilometern ist für 17 Etappen ausgelegt. Pro Tag sind Weitwanderer zwischen vier bis acht Gehstunden – ohne Seilversicherung und in einer Aussichtslage zwischen 1.500 bis 2.400 Meter Seehöhe – unterwegs. Sollten in den Nebensaisonen witterungsbedingt – etwa durch Schnee in den Höhenlagen – die Hauptrouten noch nicht begangen werden können, stehen Wanderern Alternativrouten zur Verfügung. www.hohetauerntrail.at



The 270-kilometre Hohe Tauern Panorama Trail takes you right through the National Park region.

From summer 2022, the Hohe Tauern Panorama Trail in the Hohe Tauern National Park holiday region will be a long-distance hiking experience that's in a class of its own. Over the course of 17 one-day stages, hikers cover a distance of 270 kilometres and 14,000 metres altitude from the starting point at the foot of the Krimmler Waterfalls to Hüttschlag in the Großarlal valley, also called the "Tal der Almen", or the valley of the Alpine inns. Overnight accommodation alternates between the valley and the mountains. The trail takes hikers through the Hohe Tauern National Park region, affording breathtaking views of Austria's highest mountains. The mountain railways and handy shuttle services at the stage destinations as well as optional luggage transfer offer maximum comfort. En route you will find stunning natural attractions, great exhibitions, well-kept national parks and attractive excursion destinations.

The highest waterfalls in Europe, ancient glaciers and legendary trade routes. Bearded vultures, marmots and chamois, the history of gold mining and unique emerald deposits. Austria's mightiest mountains, ravines, truly primeval forests and an internationally recognised wilderness reserve: At the Hohe Tauern National Park, nature rolls out one superlative after another. But the picturesque Hohe Tauern Panorama Trail also offers plenty of exciting and informative man-made wonders: charming towns and villages, Alpine farms

passed down through the generations, world-famous summer resorts, places of pilgrimage, stony witnesses to history as well as spectacular tourist destinations.

A hiking experience that leaves a lasting impression

The largest nature reserve in Central Europe is a stunning part of the world that is more diverse and pristine than almost anywhere else - a place with a chequered history that's all around you. Discovering this region on foot, under your own steam and with a small ecological footprint is a fabulous nature and hiking experience. That's what the Hohe Tauern Panorama Trail is all about. The trail is well signposted and takes you from the westernmost tip of the province of Salzburg on the northern side of the Salzachtal valley to Zell am See and from there eastwards via the Raurisertal and Gasteinertal valleys and all the way to the Großarlal valley. The 270-kilometre route is perfect for 17 stages. Each day the long-distance hikers walk for four to eight hours – without rope and between 1,500 and 2,400 metres above sea level, affording panoramic views. Alternative routes are available if the main routes cannot be accessed during low season due to bad weather, such as snow at high altitudes. www.hohetauerntrail.at



Die 17 Etappen im Überblick

The 17 stages at a glance

Kontakt:

Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern

Gerlosstraße 18, 5730 Mittersill

T. +43 (0)6562 40939

hohetauerntrail@nationalpark.at

hohetauerntrail.at

#hohetauerntrail

instagram.com/nationalpark_at

10

01 Die größten Wasserfälle Europas und das Geburtshaus eines Freiheitskämpfers

Europe's largest waterfalls and the birthplace of a freedom fighter
Krimmler Wasserfälle / Krimml
– Filzstein / Hochkrimml

02 Im Wildgerlostal dem Element Wasser auf der Spur

On the trail of the element water in the Wildgerlostal valley
Hochkrimml – Königsleiten / Wald

03 Alpine Überschreitung des eindrucksvollen Kröndlorns

Crossing the Alps via the impressive Kröndlhorn mountain
Königsleiten – Kröndlhorn –
Gasthaus Rechtegg / Neukirchen

04 Vom Gipfel des Frühmessers einen herrlichen Blick auf den Großvenediger genießen

Enjoy a magnificent view of the Großvenediger mountain from the summit of the Frühmesser
Gasthaus Rechtegg – Frühmesser –
Bergstation Wildkogelbahn / Bramberg

05 Prachtvolle Ausblicke auf die Gletscherwelt der Hohen Tauern

Gorgeous views of the glacier world of the Hohe Tauern range
Bergstation Wildkogelbahn –
Panoramaalm / Hollersbach

06 Vom Pass Thurn in das modernste Nationalparkzentrum der Alpen

From Pass Thurn to the Alp's most state-of-the-art national park centre
Panoramaalm – National-
parkWelten / Mittersill

07 Auf einsamen Pfaden zu einem der höchsten Grasberge Europas

On remote paths to one of the highest green-pastured mountains in Europe
Mittersill – Bürglhütte / Stuhlfelden

08 Einzigartige Höhenwanderung auf dem „Pinzgauer Spaziergang“

Exceptional high-altitude hike along the Pinzgauer Spaziergang walk
Bürglhütte – Hochsonnbergalm / Uttendorf

09 Neue Perspektiven und ein traumhafter Panoramablick auf den Großglockner

New perspectives and a stunning panoramic view to the Großglockner
Hochsonnbergalm – Pinzgauer Hütte / Piesendorf

10 Auf Kaiserin Sisis Spuren von der Schmittenhöhe bis an die Ufer des Zeller Sees

In the footsteps of Empress Sisi from the Schmittenhöhe to the shores of Lake Zell
Pinzgauer Hütte – Zeller See / Zell am See

11 Durch das paradiesische Kleinod für Naturliebhaber nach Bruck an der Großglocknerstraße

Through a paradisaical jewel for nature-lovers in Bruck on the Glocknerstraße
Zell am See – Bruck an der Glocknerstraße

12 Knackig und mit besten Ausblicken geht es über den Hundstein nach Taxenbach

Energetic and with the best views over the Hundstein to Taxenbach
Bruck – Hundstein – Taxenbach

13 Durch die spektakuläre Kitzlochklamm und zu einer uralten Wallfahrtsstätte

Through the spectacular Kitzlochklamm gorge and to an ancient pilgrimage site
Taxenbach – Kitzlochklamm – Embach

14 Zurück ins Gebirge mit zweifachem Gipfelglück

Back into the mountains and two exhilarating summits
Embach – Katzenkopf – Grubereck – Rauris

15 Auf den Spuren des Goldes und über idyllische Almen bis zum Rauriser Talschluss

On the trail of gold and across idyllic alpine pastures to the Rauriser Talschluss
Rauris – Naturfreundehaus / Kolm Saigurn

16 Von Kolm Saigurn am Fuße der Goldberggruppe ins ehemalige „Monte Carlo der Alpen“

From Kolm Saigurn at the foot of the Goldberg Group to the former "Monte Carlo of the Alps"
Naturfreundehaus – Stubnerkogel –
Bad Gastein

17 Auf kaiserlichen Spuren vom Gasteinertal ins „Tal der Almen“

On imperial tracks from from the Gasteinertal valley to the "Valley of the Alps"
Bad Gastein – Gamskarkogel – Hüttschlag

Die Buchung erfolgt über „Trail Angels“:

Die Agentur für nachhaltigen Tourismus kümmert sich umfassend um alle Anliegen von Weitwandern im Vorfeld, aber auch während des Aufenthalts. Übernachtungskategorien, Dauer des Aufenthalts, Shuttle-Dienste und Gepäcktransfer können individuell gebucht werden. Der „Hohe Tauern Panorama Trail“ ist bestens beschildert, bei Buchung erhalten Gäste umfassendes Kartenmaterial und einen Tourenguide mit detaillierten Beschreibungen. Die GPS-Daten gibt es zum kostenlosen Download. Individuelle Wanderreisen unter www.hohetauerntrail.at

Individual bookings at hohetauerntrail.at, for complete freedom of choice:

The Hohe Tauern Panorama Trail is aimed at ambitious hikers: Most of the stages are of medium difficulty. Bookings are made via the individual platform www.hohetauerntrail.at/en. The agency Trail Angels for sustainable tourism as the marketing partner takes care of all concerns of long-distance hikers before and during their stay. Accommodation categories, length of stay, shuttle services and luggage transfer can all be booked individually. The Hohe Tauern Panorama Trail is well signposted, and guests are provided with all the maps they need and a tour guide with detailed descriptions. The GPS data is available for free download.

DIE SALZBURGER NATIONALPARK-ORTE

- 1 Großarlal**

Talmuseum
Bergsteigerdorf@ Hüttschlag
Wanderung Wasserfall
Über Kreealmen zum Mureck
www.grossarlal.info
- 2 Bad Gastein**

Zirbenzauber am Graukogel
Kulinarischer Almspaziergang
Reedsee
www.gastein.com
- 4 Rauris**

Familienberg Hochalm
Krumltal „Das Tal der Geier“
Goldwaschen
www.rauriserital.at
- 8 Kaprun**

Kitzsteinhorn Explorer Tour
Kapruner Ausblick Runde
Wassererlebnisse Sigmund Thun Klamm
www.zellamsee-kaprun.com
- 10 Niedernsill**

Naglköpfweg zum Kraftplatz
Luziapark mit dem Badesee
Noriker Pferdemuseum
www.niedernsill.at
- 11 Uttendorf/Weißsee**

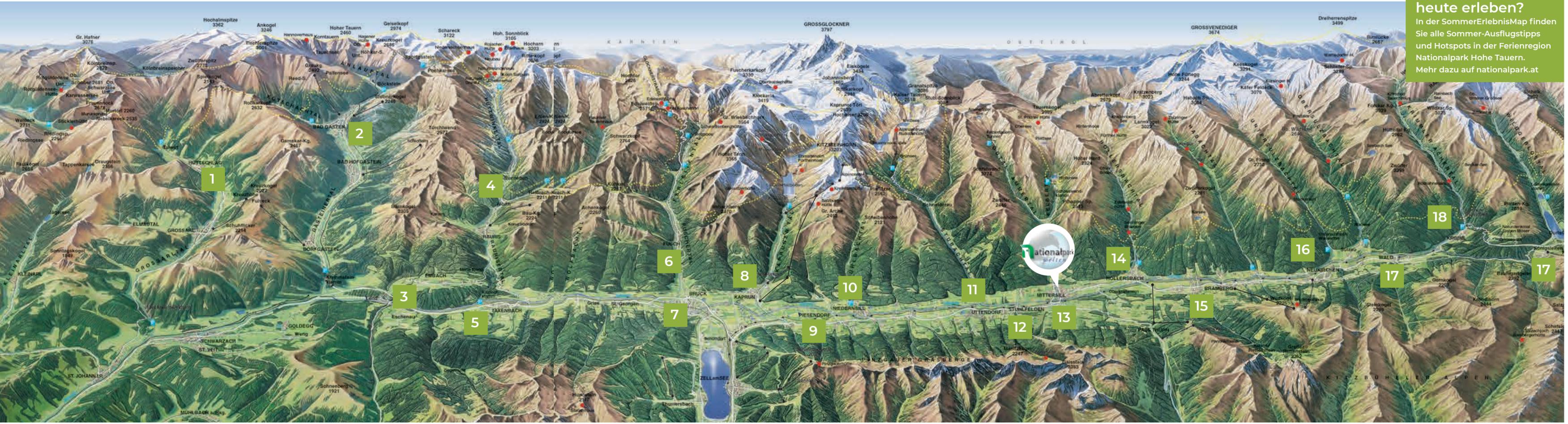
Keltendorf am Stoanabichl
Radtour zur Sonnberghütte
Wiegenwald
www.uttendorf.com
- 14 Hollersbach**

Kräutergarten
Bachlehrpfad
Bienenlehrpfad
www.mittersill.info
- 18 Krimml**

Krimmler Wasserfälle
Wasserwelten Krimml
Krimmler Wasserfestspiele
www.krimml.at



Was möchten Sie heute erleben?
In der SommerErlebnisMap finden Sie alle Sommer-Ausflugstipps und Hotspots in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern. Mehr dazu auf nationalpark.at



- 3 Lend-Embach**

Embacher Berggolf
Wallfahrtskapelle Maria Elend
Bike Tour auf die Kapelleralm
www.embach.at
- 5 Taxenbach**

Kitzlochklamm mit Klettersteigen
Schlossberg mit Balancier- und Niederseilgarten
www.taxenbach.at
- 6 Fusch**

Wild- & Erlebnispark Ferleiten
Naturerlebnispfad „Käfertal“
Kneippanlage Bad Fusch
www.bruck-fusch.info
- 7 Bruck**

3D Erlebnis-Bogenpark
Abenteuer Minigolf
Wanderweg „Ameisenweg“
www.bruck-fusch.info
- 9 Piesendorf**

Panoramaweg „Hochsonnbergrunde“
Wandmalereien
Michaelskapelle
www.piesendorf.at
- 12 Stuhlfelden**

Bogendorf
Gaisstein
Historischer Ortskern
www.mittersill.info
- 13 Mittersill**

Nationalparkwelten
Felberturm-Museum
Wasenmoos
www.mittersill.info
- 15 Bramberg am Wildkogel**

Mountaincart-Strecke
Smaragdweg
Museum Bramberg
www.wildkogel-arena.at
- 16 Neukirchen am Großvenediger**

Venedigerweg
Panorama- und Rutschenweg
Schaubergwerk Hochfeld
www.wildkogel-arena.at
- 17 Wald/ Königsleiten**

Platzkonzerte
Bauernherbstfest
Elektromobilität e-BOB
www.wald-koenigsleiten.at



Nationalparkwelten Mittersill National Park Worlds

Die Nationalparkwelten Hohe Tauern in Mittersill zählen zu den modernsten Nationalparkzentren Europas. Die Besucher durchwandern zehn faszinierende Naturräume nacheinander und lernen dabei die außergewöhnliche Vielfalt des größten Schutzgebietes der Alpen kennen und verstehen. Stationen: Adlerflugpanorama, Schatzkammer mit 3D-Erlebniskino, Murmeltier & Co, Nationalpark 360°, Making of Nationalpark, Bergwaldgalerie, Almsommer, Wilde Wasser, Lawinen- und Wasserfalldom mit 270° Projektion und Gletscherwelt.

Mit der 360°-Panoramawelt kann die Dauerausstellung mit einem zusätzlichen Highlight aufwarten: Der zweistöckige, im Durchmesser 17 Meter große, zylindrische Erweiterungsbau beherbergt einen Präsentationssaal mit einer 56 Meter langen Rundumleinwand für 360°-Filme sowie einer topmodernen HD-Projektions- und Soundtechnik. Besuchen Sie die Nationalparkwelten zu Ihrer Wunschzeit! Einfach, schnell und online unter nationalpark.at Ticket sichern.

Öffnungszeiten:

täglich 09:00 – 18:00 Uhr
Mitte November bis Ende Februar
täglich 10:00 – 17:00 Uhr
Führungen mit Nationalpark Rangern auf Anfrage.
Eintrittspreise: Erwachsene € 13,-
Kinder 6 – 14 Jahre € 6,50
Kinder bis 5 Jahre sind frei

The National Park Hohe Tauern Worlds in Mittersill are one of the most modern national park centres in Europe. Visitors are able to stroll through ten successive "nature rooms", in the process getting to know and better understand the extraordinary diversity of the Alps' biggest nature sanctuary. Stations: Eagle's Flight Panorama, Treasure Trove with 3D cinema, Marmots & Friends, National Park 360°, Making of National Park, Mountain Forest Gallery, Alpine Summer, Wild Water, Avalanche and Waterfall Dome with 270° cinema cube and World of Glaciers.

The permanent exhibition includes an innovative 360° panoramic world that is quite unique: The two-level, 17 meters in diameter cylindrical addition features a presentation room with a 56 m long surround screen for 360° films including ultra-modern HD projection and sound technology. Visit National Park Worlds at a time that's best for you! Reserve quickly and easily online. nationalpark.at

Opening hours:

*daily from 9 a.m. – 6 p.m.
Mid-November until the end of February
daily from 10 a.m. – 5 p.m.
Guided tour with National Park Rangers upon request.
Ticket prices: adults € 13,-
children 6 – 14 years of age € 6.50
children up to 5 years of age are free*



Der hauseigene Nationalparkladen im Nationalparkzentrum bietet eine feine Auswahl an regionalen Naturprodukten, Geschenktips, Shirts, Jacken und Accessoires im Nationalpark-Design.

The National Park Shop at the National Park Worlds offers an excellent selection of regional natural products, gift ideas, shirts, jackets and accessories featuring the National Park design.

WO DAS WETTER NEBENSACHE IST

THE ALL-WEATHER PROGRAM FOR THE WHOLE FAMILY

Aktuelle Informationen zu den Öffnungszeiten finden Sie unter www.nationalpark.at!
Current information and opening times can be found at www.nationalpark.at!

Zwischen Himmel und Erde *Between Heaven and Earth*



„Warum gibt es eigentlich Almen und was tun die Menschen dort oben?“. Diese und ähnliche Fragen werden in Hüttschlag beantwortet, denn die Ausstellung gibt einen Einblick in den Alltag auf der Alm. Ökologische Zusammenhänge, gegenseitige Einflüsse sowie Nutzen und Problematik werden didaktisch hochwertig präsentiert.

Hüttschlag in Großarl Valley, Talwirt "What are Alps and what do people do there?" – the exhibition will answer this and other questions. Providing an insight into the life of people living in the Alps, the exposition deals with ecological relationships, influences and problems.

Könige der Lüfte *Kings of the Skies*



Bartgeier, Gänsegeier und Steinadler sind die größten Vögel der Alpen. Erfahren Sie Spannendes und Wissenswertes über diese „Könige der Lüfte“ – ihre weiten Reisen über die Alpen, die Aufzucht ihrer Jungen, ihre Schlafplätze und der Schutz ihres Lebensraumes. Die Themenausstellung des Nationalparks Hohe Tauern in Rauris kann ideal mit einer Wanderung ins Tal der Geier, dem Krumtal (Rauris), verbunden werden.

Bearded vultures, griffon vultures and golden eagles are the biggest birds of the Alps. Learn intriguing facts about their long journeys across the Alps, how they raise their young, their roosts and how their habitat is protected. The National Park Hohe Tauern theme exhibition in Rauris combines perfectly with a hike to the "Valley of Vultures", Krumtal (Rauris).

Leben unter Wasser *Life under Water*



Die Ausstellung in Ferleiten gewährt einen Einblick in die Phänomene des Lebens unter Wasser, die interessante Mikrowelt der Bachsohle, die außergewöhnlichen Anpassungsstrategien der Tiere an die Lebensbedingungen ... Der Bogen spannt sich von autochthonen Bachforellen bis hin zu den „schwarzen Reitern“. Eintritt frei, zusätzliche Kosten für den Wildpark Ferleiten.

*Wildlife Park Ferleiten/Fusch
The exhibition is about the underwater life of a high mountain region. It deals with river trout, toads and different fish eggs. Free entrance, additional costs for the Wildlife Park Ferleiten.*

Nationalpark Gallery/Gipfelwelt 3000 *National Park Gallery*



Der 360 Meter lange mystische Infostollen in Kaprun ist der Zugang zur Aussichtsplattform Nationalpark Gallery. Beim Gang durch den Berg spürt man den Herzschlag des Berges. Man lernt Wissenswertes über die Hohen Tauern, ihre Entstehung und Naturschätze, aber auch, wie sorgsam und ausgeklügelt die Seilbahntechnik in dieser hochalpinen Lage funktioniert.

The mystical 360 m long info tunnel in Kaprun provides access to the National Park Gallery viewing platform. Walking through you sense the heartbeat of this mountain. You will learn interesting facts about the Hohe Tauern, its creation and natural treasures, but also about how the ingenious lift technology cautiously employed in this high-mountain setting works.

Gletscher-Klima-Wetter *Glaciers – Climate – Weather*



Im Sommer 2014 wurde diese Ausstellung neben Gletschern, Gesteinen und Bergseen – also im klassischen hochalpinen Raum – in Kooperation mit den ÖBB eröffnet. Doch nicht nur die Location dieser Ausstellung in Uttendorf ist einzigartig, sondern auch die Themen: Klimaveränderungen und die daraus entstehenden Einflüsse auf Gletscherrückgang und Wetter in der Region.

Uttendorf, Stubach valley, summit station Weißseebahn, This new exhibition presents how the climate changes and how this influences glacier retreat and the weather of the region. It is located in the heart of the national park – near glaciers and mountain lakes.

Nationalpark Panorama Resterhöhe



Das Nationalpark Panorama Resterhöhe bietet am Pass Thurn eine Aussichtsplattform der Extraklasse. Durch einen verglasten Zubau bei der Bergstation Resterkogel können BesucherInnen einen Großteil der atemberaubenden Gipfelwelt sowie in ihrer Ursprünglichkeit erhaltenen Hochgebirgslandschaft des Nationalparks Hohe Tauern bestaunen.

Nationalpark Panorama Resterhöhe is a quite extraordinary viewing platform. Standing inside this glass-sided structure close to the upper lift terminal, visitors are able to gaze out in awe across much of the breathtaking mountain world as well as the pristine high-alpine landscapes of National Park Hohe Tauern.

Ökologischer Fußabdruck *Ecological Footprint*



Anfang Juni 2015 wurde im Kräutergarten Hollersbach der „Ökologische Fußabdruck“ eröffnet. Ein Labyrinth in Form eines Fußabdruckes führt die Besucher zu Wissensstationen zu den Themen „Mobilität, Ernährung, Wohnen und Konsum“. Bei einer richtigen Antwort geht es weiter zur nächsten Station. Bei einer falschen Antwort landet man in einer Sackgasse.

At the beginning of June 2015 the Ecological Footprint has been opened in Hollersbach. A labyrinth looking like a footprint leads the visitors to information stations regarding themes like mobility, nutrition, habitation and consumption. If you know the correct answer, you get the right way to the next station.

Smaragde und Kristalle *Emeralds and Crystals*



Seit alters her ist das Gebiet des Nationalparks bekannt für seine Kristallschätze. Die 2010 eröffnete Ausstellung im Museum Bramberg zeigt besonders schöne Stücke aus den Hohen Tauern und ist selbst einer Kristallkluft nachempfunden. Nehmen Sie sich Zeit und tauchen Sie ein in die Welt der Mineralien oder in eine vergangene Welt, die uns hinführen will zu unseren Wurzeln und zur Geschichte unserer Vorfahren.

For centuries the range of the Hohe Tauern has been known for its crystals. The exhibition (opened in 2010) presents a wide variety of findings. Take time and immerse yourself in the world of minerals or the world of the past, returning to our roots and the history of our ancestors.

GENUSSVOLLE & ERHOLSAME STUNDEN



My Alpenwelt Resort**s in Königsleiten** – Das Leading SPA Resort ist der Geheimtipp für Paare und Familien auf schneesicheren 1.600 Metern Höhe in Königsleiten. Das ganze Jahr verbringen Sie hier einen Qualitätsurlaub in Toplage im Ski- und Wanderparadies. Es warten eine einzigartige Bade- und SPA-Welt, ganztägige Kinderbetreuung und vieles mehr. Kulinarisch verwöhnen wir Sie mit moderner Crossover-Gourmet-Küche. Auf der großen beheizten Sonnenterrasse mit Relaxliegen, Sunbeds und DJ-Sound genießt man Bergliebe Deluxe sichtbar und spürbar.

www.alpenwelt.net

TRADITION & MODERNE

Unser **Hotel Post im Herzen von Krimml** steht für Regionalität, österreichische Gastlichkeit und genussvolle Erholung. Wir verbinden Tradition mit Moderne – hier tankt man Kraft für den Alltag umrandet von einer idyllischen Bergkulisse, unweit von den höchsten Wasserfällen Europas. Entspannen bei einer Yogaeinheit mit Blick auf die Alpen – relaxen im Panorama Saunabereich – auspowern im Fitnessraum – Kulinarik genießen im bodenständigen Hotelrestaurant – alles möglich in den Zimmern, Suiten und serviced Appartements vom Hotel Post.

www.hotelpost-krimml.at



WELLNESS IM SCHNEE



Eisbaden im eiskalten aber eisfreien Naturpool. Aufheizen in der Panorama-sauna mit bestem Ausblick auf die weißglitzernden Bergspitzen des Nationalparks Hohe Tauern. Noch ein Sprung ins Farblichthalenbad – was für ein perfekter Winterwellnesstag im **Wander- & Wellnesshotel Gassner ****s in Neukirchen**. Jetzt wird es Zeit für Genuss im Hotelrestaurant mit 5-Gang-Abendmenü und einen Drink an der Hotelbar. Ab ins Bett – der Zirbenduft sorgt für winterliche Träume.

www.hotel-gassner.at

HOTEL KIRCHNER TANZT JERUSALEMA



www.wanderhotel.at | www.hotel-kirchner.at



ZAUBERHAFT FAMILIÄR



... ist der Leitsatz des familiengeführten **Erholungshotels Kaltenhauser in Hollersbach**. Mit viel Herz und Begeisterung sind die engagierten Gastgeber und ihr kompetentes Team um das Wohl ihrer Gäste bemüht. Die gelungene Verknüpfung

von Tradition und Moderne ist im ganzen Haus spürbar. Als zertifizierter Wanderbetrieb kennt man sich in der wunderbaren Region des Nationalparks Hohe Tauern aus ... und gibt gerne Geheimtipps über die schönsten Platzerl an die Gäste weiter.

www.kaltenhauser.com

KRAFTPLATZ SONNBERGHOF



„Mir als Gastgeberin ist es sehr wichtig Qualität anzubieten, dies zieht sich bei uns von der Küche bis hin zu Wellness – umgeben von Wald und Wiesen in Alleinlage geben wir Raum zum Durchatmen und Ruhe finden. Für mich ist der **Sonnberghof in Mittersill** mein Zuhause und auch unsere Gäste sollen das Gefühl von daheim sein bekommen. Ich selbst tanke viel

Energie mit unseren Kräutern rund um den Sonnberghof – verbunden mit unserer Biolandwirtschaft kombinieren wir ein nachhaltiges und einzigartiges Angebot. Ich freu mich am meisten, wenn die Gäste bei uns ankommen, den Alltagsstress zur Seite legen können, zufrieden nach Hause fahren und mit viel positiver Energie auf den Sonnberghof-Urlaub zurückblicken.“ *Christine Riedlsberger*

www.sonnberghof.at

WILD AUS EIGENER JAGD



Der seit 5 Generationen familiär geführte **Gasthof Stubacher Hof in Uttendorf** mit schwedischen Wurzeln ist ein besonderer Tipp für Aktivurlauber. Das Haus befindet sich direkt am Eingang zum Stubachtal und am Erlebnisbadesee Uttendorf und ist Ausgangspunkt für zahlreiche Wanderungen und Sehenswürdigkeiten. Im Umkreis von 30 Autominuten befinden sich 6 Skigebiete. Das Restaurant ist bekannt für seine gutbürgerliche Küche. Die Wildspezialitäten, die Chef Mark Altenberger kocht, stammen aus der eigenen Jagd im Stubachtal.

www.stubacherhof.com

LANDLIEBE

Die **Pension Platzhaus** liegt im Zentrum von **Stuhlfelden** mit angeschlossener Landwirtschaft. Die gemütlichen Räumlichkeiten wie Gaststube, Kachelofenstube, Weinkeller, Tischtennisraum, Billardtisch und Tischfußball laden zum Verweilen ein. Morgens beginnt bei uns mit einem leckeren Frühstücksbuffet und endet mit einem liebevoll gekochten Abendessen (vieles aus eigener Landwirtschaft). Unsere Alm liegt im Stubachtal, sie wird in eine untere Hopfbachalm (ca. 1.400 m), Untersteinalm (1.800 m) und Hochalm beim Tauernmoos See (ca. 2.023 m) aufgeteilt, wo man ein friedliches atemberaubendes Naturschauspiel erlebt.

www.pension-platzhaus.at



URLAUB AM BAUERNHOF

Wir, die Familie Buchner vom **Burgeck in Niedersill** wurden 2020 zu einer der beliebtesten Urlaub-am-Bauernhof-Unterkünften im Salzburger Land ausgezeichnet – mit den Online-Gästebewertungen haben wir die Höchstnote 5.0 erreicht! Auf unserem biologisch geführten Milch- und Fleischbetrieb auf 960 m Seehöhe oberhalb vom Dorf wohnen wir mit vier Generationen. Nur mit "Zusammenhalt, Zusammenarbeit" und einer überaus überzeugenden, authentischen, herzlichen Gastfreundschaft ist dies möglich. In Zeiten ständig steigender Gästeanforderungen sind wir alle sehr stolz darauf.

www.burgeck.at



TAUERN SUITES MITTERWIRT by ALPS RESORTS PIESENDORF



Die Tauernsuites Mitterwirt by ALPS RESORTS bilden mit dem Restaurant Mitterwirt das Zentrum von Piesendorf. Bereits 1358 wurde der Mitterwirt urkundlich erwähnt und diente seither als „Posthalterei“ und beliebte Gaststätte. Von den gemütlichen Appartements aus entdecken Aktivurlauber und Familien zu jeder Jahreszeit die Kraft der Berge Österreichs. Wer Entspannung sucht, findet sie in den gemütlichen Ferienwohnungen und im resort-eigenen Wellnessbereich mit zwei Saunen und Fitnessraum.

www.alps-resorts.com

HOTEL RÖMERHOF FUSCH



Herzlich willkommen im 4-Sterne Hotel Römerhof in Fusch an der Großglocknerstraße! Erleben Sie ein kleines Paradies inmitten des Nationalparks Hohe Tauern | Großglockner und der Urlaubsregion Zell am See-Kaprun. Unser Geheimtipp: Probieren Sie unser „Wildererpfandl“ vom Hirsch aus eigener Landwirtschaft. Wir freuen uns auf Ihren baldigen Besuch bei uns im Römerhof! *Familie Enn-Scherer und das Römerhof Team*

www.roemerhof-fusch.at

HOTEL LUKASMAYR BRUCK



Das LukasMayr in Bruck.
Regionale Küche.

Im LukasMayr essen Sie in gemütlicher Stubenatmosphäre. Genießen Sie das Beste aus der Region. Wir verwöhnen Sie in unserem Restaurant mit typisch österreichischen Speisen und internationalen Gerichten. Regelmäßig saisonal abwechselnde Schwerpunktwochen wie Grillabende, Törggelen usw., eigene Kinderkarte und bei Schönwetter können Sie auch auf der großzügigen Sonnenterrasse Platz nehmen. Neu: Besuchen Sie uns auf einen Drink im neu gestalteten Kaminzimmer. Täglich geöffnet, Parkplatz hinter dem Haus.

www.hotel-lukasmayr.at



GARNI WIESHOF RAURIS

Gemeinsam zu kochen und dann mit einem Gläschen guten Wein, bzw. für unser Rezept mit einem Glas Milch, das gelungene Rezept zu genießen, ist wie ein kleiner Urlaub zwischendurch. Bei diesem Rezept kann man das Sammeln der Beeren auch mit einer Wanderung verbinden.

Pinzgauer Schwarzbeer-Nock'n

Zutaten: für 4 Personen

400 g frische Schwarzbeeren (bei TK-Beeren weniger Milch)

100 g griffiges Mehl

50 ml Milch

2 EL Butter

Kristallzucker zum Bestreuen

Zubereitung: 15 Minuten/leicht

Schwarzbeeren mit Mehl und Milch verrühren. Die Hälfte der Beeren zerquetschen, damit der Saft austritt. In einer Pfanne 1 EL Butter aufschäumen lassen und kleine Nocken der Schwarzbeerenmasse anbraten. Nach ca. 3 Minuten mit Zucker bestreuen, die restliche Butter zugeben und wenden. Wieder mit Zucker bestreuen und nochmal 3 Minuten braten lassen.

www.hotel-wieshof.at

IDEALER AUSGANGSPUNKT



Am Rande des Nationalparks Hohe Tauern, liegt die **Pension Wiesfleck in Taxenbach** ideal als Ausgangspunkt für Familien, Sportler und Genießer. Wir verwöhnen sie mit regionalen Spezialitäten, schönen Zimmern und einem kleinen Wellnessbereich. Unser Badeteich mit Liegewiese und der herrliche Kinderspielplatz lassen auch bei Kindern keine Wünsche offen. Unsere Gemeinde Taxenbach, bietet mit der Kitzlochklamm, besonders Naturliebhabern und erfahrenen Kletterern, ein unvergleichliches Urlaubserlebnis.

www.pension-wiesfleck.at



WIR SIND NACHHALTIG

In der letzten Zeit haben wir vom **Embacher Sporthotel** uns sehr viel mit dem Thema der Nachhaltigkeit beschäftigt. Wir haben festgestellt, dass es keiner teuren Konzepte bedarf und dass dieses Thema keine Erfindung unserer Zeit ist. Früher war es selbstverständlich, sparsam mit Lebensmitteln, im Einklang mit der Natur und respektvoll mit den Mitmenschen umzugehen. Deshalb betrifft Nachhaltigkeit nicht nur den Umweltschutz, sondern auch den Umgang mit Mitarbeitern, Gästen, Freunden und allen Mitmenschen. Wir freuen uns auf ein nachhaltiges Miteinander!

www.embacher-sporthotel.at

CHARMANT & KOMFORTABEL

Ihr charmantes **Landhotel Almrösl** und das komfortable **Aparthotel Almrösl** erwarten Sie **im Bergsteigerdorf Hüttschlag** im Tal der Almen. Die beiden Häuser sind ein hervorragendes Basislager für Freizeitaktivitäten aller Art, ob eine Wanderungen zu den zahlreichen bewirtschafteten Almen, oder für eine Bergtour auf einen der vielen Berggipfel. Genießen Sie ein perfektes Panorama und erleben Sie ein Stück unverfälschte österreichische Gastfreundschaft umgeben von unberührter Natur am Eingang in den Nationalpark Hohe Tauern.

www.almroesl.at



ANNO 1636



Ehrwürdige Mauern trifft auf das **Fürthermoar Gut in Kaprun** aus dem Jahre 1636 zu 100 % zu. Mit viel Liebe und Details in das heutige Jahrhundert versetzt. Markus und Kathrin haben sich dem biologischen Landbau verschrieben: „Es ist für uns nicht nur eine Formsache "Biobauer" zu sein, sondern unsere Überzeugung und Lebensphilosophie. Wir sind stets bemüht in natürlichen Kreisläufen zu denken, dies haben wir auch bei den Baustoffen für den Umbau berücksichtigt. Es wurde mit Holz gebaut mit Zellulose gedämmt und mit Lehm verputzt, das Haus atmet und lebt. Täglich, frische Milch vom Hof, hausgemachter Apfelsaft und saisonale Köstlichkeiten finden unser Gäste im Hof-Kühlschrank.“

www.fuerthermoar.at

Langlaufen zählt zu den gesündesten Sportarten und ist ideal für jede Altersgruppe. Rund um Bad Gastein führen gespurte und hervorragend präparierte Loipen durch die imposante Naturkulisse des Gasteinertales. Durch die Höhenlage bietet „das Schneeloch“ nicht nur alljährlich eine der ersten Möglichkeiten zum Langlauf, sondern verstärkt auch noch durch das Höhentaining den Trainingseffekt.

Residenz Gruber in Bad Gastein
www.residenz-gruber.com



LANGLAUFEN UMGEBEN VON DREI- TAUSENDERN

MIT DEN RANGERN UNTERWEGS

AN EINEM TAG IN DIE ARKTIS UND ZURÜCK

IN ONE DAY TO THE ARCTIC AND BACK

Während der Sommer- und Wintermonate bietet der Nationalpark Hohe Tauern für alle Interessierten Exkursionen zu den verschiedensten Themen.

All the year the Hohe Tauern National Park offers interested visitors excursions on a variety of themes.



Erlebnis Nationalpark mit der Touren App

Mit topographischer Wanderkarte (Maßstab 1 : 25.000) der Ferienregion, aktuellen Touren für Wanderer, Infos zu Aussichtspunkten, Hütten, Gasthöfen und Freizeiteinrichtungen.

New touring app adds to your "National Park Experience" with topographical hiking map (scale 1 : 25 000) of the holiday region, current tour info for hikers, scenic lookout points, huts, inns and recreational attractions.



AppStore



PlayStore



MIT DEN RANGERN UNTERWEGS

HIGHLIGHTS OF THE VISITOR PROGRAM

So unterschiedlich die Nationalparktäler in ihren Besonderheiten sind, haben sie doch alle etwas gemeinsam: Sie sind einen Besuch wert!

Nicht ohne Grund sind die Ranger das Aushängeschild des Nationalparks – schließlich kennen sie „ihr“ Tal wie ihre Westentasche. Im Sommer haben Sie die Möglichkeit unsere Nationalpark Ranger in den Nationalparktälern von von Krimml bis Hüttschlag anzutreffen!

Die Infohütten an den Taleingängen vom Wildgerlostal bis ins Großarlal sind in den Sommermonaten von Montag bis Freitag besetzt.

Die Nationalpark Ranger stehen den BesucherInnen mit Rat und Tat zur Seite. Sie haben Tipps zu den Highlights in Österreichs größtem Nationalpark parat, wissen über lokale Wanderinformationen Bescheid und stellen aktuelle Karten zur Verfügung.

Mehr Informationen zu den Rangertouren findet ihr im Sommerprogramm.

As diverse as the national park valleys are in their distinctive features, they all have something in common: they are worth a visit!

It is not without reason that the rangers are the emblems of the national park – they know their valley like the back of their hands, after all. You have the opportunity in summer to meet our National Park Rangers in the national park valleys from Krimml to Hüttschlag!

The info huts at the valley entrances between Wildgerlostal and Großarlal are staffed during the summer months from Monday through Friday.

The National Park Rangers are available to provide help and advice to the visitors. They have lots of tips on the highlights of Austria's largest national park, plenty of local hiking information and the latest maps available.

More information can be found in the brochure summer programme.



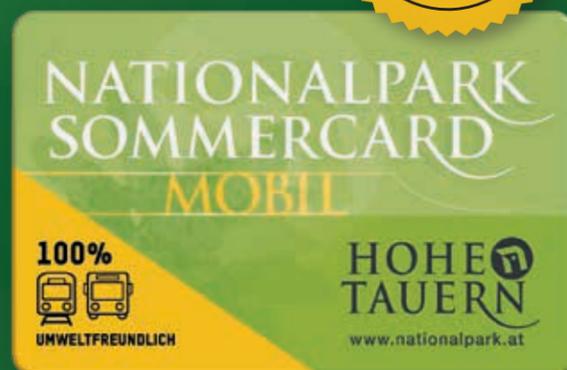
Egal ob Naturliebhaber, Genusswanderer oder Bergsteiger – alle genießen die frische Bergluft im Nationalpark Hohe Tauern und gemeinsam mit den Nationalpark-Rangern werden die 13 Nationalpark-Täler erkundet und so manch verborgener Schatz entdeckt.

Whether nature lover, leisurely hiker or intrepid mountaineer – everyone enjoys the fresh mountain air in National Park Hohe Tauern and, together with the National Park Rangers, you will explore the 13 national park valleys and discover many a hidden treasure.

NATIONALPARK SOMMER CARD

MAI – OKTOBER

| BERGERLEBNIS
| BADEN
| SPORT
| MUSEEN
| NATUR



INKLUSIVKARTE / INCLUSIVE CARD

Mit der Nationalpark SommerCard gibt es die All-inclusive-Karte für den Urlaub in der Region. Urlauber, die bei den teilnehmenden Partnerbetrieben nächtigen, kommen damit in den Genuss, mehr als 60 Attraktionen kostenlos nutzen zu können. Sie bietet darüber hinaus maximale Mobilität in der Region.



Alle Partnerbetriebe der Nationalpark SommerCard finden Sie unter
All partner accomodations of Nationalpark SommerCard may be found on
nationalpark-sommercard.at

Hol dir die digitale Nationalpark SommerCard!

Get your digital Nationalpark SommerCard!



SOMMER



Um die Region mit ihrem vielfältigen Angebot besonders intensiv auskosten zu können, gibt es im Zeitraum von 1. Mai bis 31. Oktober die Nationalpark SommerCard.

Alle Gäste, die bei den teilnehmenden Partnerbetrieben nächtigen, erhalten von ihren Gastgebern die Nationalpark SommerCard geschenkt. 60 Attraktionen wie Sehenswürdigkeiten, Museen und Naturschauspiele, Freizeit- und Sportanlagen sowie Bergbahnen können mit der Karte besichtigt und genutzt werden. Darüber hinaus bietet die Karte maximale Mobilität. Sie berechtigt zur kostenlosen Nutzung der lokalen, öffentlichen Verkehrsmittel und inkludiert den Tageseintritt zur Erlebniswelt „Großglockner Hochalpenstraße“ sowie ein Tagesticket für die Gerlos Alpenstraße.

Nationalpark SommerCard

Mehr als 60 Attraktionen
Eine Attraktion täglich kostenlos nutzbar

- Sehenswürdigkeiten
- Museen
- Naturschauspiele
- Sport- und Freizeitanlagen
- Bergbahnen

Mit einem Klick alle SommerCard-Attraktionen auf einen Blick.



In order to get the most out of all this region has to offer, from 1 May until 31 October we offer the Nationalpark SommerCard.

All holidaymakers who stay at participating partner hotels receive the Nationalpark SommerCard for free. 60 attractions including landmarks, museums and natural wonders, recreation and sports facilities as well as mountain cablecars can be visited and used with this card. Furthermore, this card ensures maximum mobility. It entitles you to free use of all local public transportation and includes all-day toll charges for the "Großglockner Hochalpenstraße" as well as the "Gerlos Alpenstraße".

Nationalpark SommerCard

More than 60 attractions
Enjoy one attraction for free every day

- Sights
- Museums
- Natural wonders
- Sports and recreation facilities
- Mountain cable cars

With one click, all SommerCard attractions right there before your eyes.



TAUERNRADWEG UND TAUERNBIKE

BICYCLE IN THE HOHE TAUERN REGION

Wenn Mountainbiker sich das Paradies vorstellen müssten, würde manch Eingeweihter sicher an die Hohen Tauern denken. Denn dieser Flecken Erde im SalzburgerLand eröffnet Bikern einen riesigen Vergnügungspark. Heute noch ein Singletail gefällt? Kein Problem! Morgen ein Bike-Marathon? Welche Strecke hätten Sie denn gerne? Und übermorgen in den Bikepark? Bitte sehr! Wem diese Auswahl an Touren, Trails und Bikeparks zu heiß wird, der springt am besten nach der Tour in einen der unzähligen Badeseen in der Region und gönnt sich eine Plantschpartie. Doch die muss man sich erst verdienen! Wie ein reich gedeckter Biker-Stammtisch präsentieren sich die Hochgebirgslandschaft der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern und die umliegenden Grasberge im Norden. Wohin man auch blickt, man erahnt spannende Touren, wie etwa die transalp-erprobten Touren Richtung Großglockner. Über den Tauernradweg gelangt man bis in den nördlichen Teil des Pinzgau und noch weiter bis nach Passau.

E-Bike in der Nationalparkregion

Die Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern ist eine E-Bike Region. „Erfahren“ Sie



Sehenswürdigkeiten, die schönsten Aussichtspunkte und kulturelle Highlights entlang des Tauernradweges bequem mit dem Elektrofahrrad. Die Region bietet in Kooperation mit den Sportgeschäften die perfekte Kombination aus gut erschlossenen Radwegen und einer Vielzahl an Verleihstationen.

Pinzgau is the paradise for mountain bikers.. Because this spot, in the state of Salzburg, opens bikers an enormous variety of tours. Would you like to take another single trail? No problem! Tomorrow a bike marathon? Which route would you like to take? And the day after tomorrow in the bike park? Here you go! For those of you who want to cool

Die Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern steht für pures und „transalp-erprobtes“ Bike-Feeling auf einem Streckennetz von über 1.600 Kilometern und rund 40.000 Höhenmetern.

down after a bike tour to jump into one of the numerous lakes and treat yourself to a splash party. But of course you have to earn it first! The high mountain landscape and the surrounding grass mountains in southern Pinzgau in the National Park Hohe Tauern holiday region present themselves like a bountiful regulars-table for bikers. Where one looks, one anticipates exciting tours, for instance the tested Transalp tours over the Krimmler Tauern with single tours, on Wildkogel or heading towards Grossglockner. Over the Tauern bike path one arrives into the northern part of Pinzgau and even further on to Passau.

E-Bike in the National Park Region

The National Park Hohe Tauern holiday region is again an E-Bike region in this summer. "Experience" places of interest and cultural highlights comfortably with an electric bicycle along the Tauern bike path. The region, in cooperation with the sports shops, offers the perfect combination of well connected bike trails and a multitude bike rental stations.

Was immer Radler suchen – eine gemütliche Familientour, eine genussvolle Panoramatour, eine anspruchsvolle Hochgebirgstour mit Trailabfahrt oder eine urige Hütte für die Einkehr – Endorphinausschüttung und grandiose Aussichten sind garantiert.

Whatever bikers are looking for – easygoing family excursion, an enjoyable panorama tour, a challenging high-mountain adventure with trail ride or a rustic hut for refreshments – an endorphin rush and magnificent views are guaranteed.



Nach zweimaligem Ausfall können wir es kaum erwarten: 2022 fällt endlich wieder der Startschuss für DAS Radrennen für jedermann: Den Glocknerkönig. Der **Großglockner fordert zum 25. Mal alle Radsportenthusiasten** heraus, ihn zu bezwingen. Das Ziel der „Classic“ Strecke liegt auf 2.445m beim Fuscher Törl am Großglockner. Bei der „Ultra“ Strecke heißt es noch für sieben zusätzliche Kehren und weitere 127 Höhenmeter die Zähne zusammenbeißen. Das Ziel ist hier die Edelweißspitze, der offiziell höchste befahrbare Gipfel der Alpen. Engagierte und top trainierte Roadbiker oder motivierte Hobbybiker - all jene, die ihr inneres Biest bezwingen wollen, sind bei diesem Event genau richtig! www.glocknerkoenig.at

After two cancellations, we can hardly wait: 2022 will finally see the start of THE cycling race for everyone again: the Glocknerkönig. **For the 25th time, the Großglockner challenges all cycling enthusiasts** to conquer it. The finish of the "Classic" route is at 2,445 m at the Fuscher Törl on the Großglockner. On the "Ultra" route, you have to grit your teeth for seven additional hairpin bends and another 127 meters of altitude. The goal here is the Edelweißspitze, officially the highest ridable peak in the Alps. Dedicated and top trained road bikers or motivated hobby bikers - all those who want to conquer their inner beast are exactly right at this event! www.glocknerkoenig.at

ALMSOMMER IM NATIONALPARK

FÜR VIELE DIE ALLERSCHÖNSTE ZEIT IM JAHR

THE MOST BEAUTIFUL TIME OF THE YEAR



Die Alm ist Arbeitsplatz für die Sennleute und ein wahrer Sehnsuchtsort für Urlauber: Hier oben scheinen sich die Prioritäten im Leben zu verschieben. Das Smartphone schweigt, das Gedankenkarussell steht still. Vor den mächtigen Gipfeln kreisen die Dohlen und aus der Hütte duftet es verführerisch nach frisch gebackenen Bauernkräpfen. Es sind die kleinen Dinge im Leben, die nachhaltig Wirkung zeigen.

In der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern gibt es rund 120 Almhütten, der Großteil davon sind zertifizierte und qualitätsgeprüfte Almsommer-Hütten. Sie sind kleine Refugien des vollkommenen Glücks. Die Almhütten werden traditionell bewirtschaftet und heißen Gäste herzlich willkommen: Zur Einkehr oder auch für eine Nacht auf der Alm. Da die Arbeit noch vielfach von Hand und ohne Strom vorstättengeht, erleben Wanderer und Bergsteiger diese Idylle als echt und authentisch. 340 Pferde, 7.000 Rinder, davon 1.300 Milchkühe und 7.600 Schafe und Ziegen sorgen dafür, dass die Almwiesen beweidet und damit auch ein uralter Kulturraum erhalten bleibt.

In der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern gibt es rund 120 Almen, auf denen über 7.000 Pinzgauer Rinder weiden und Wanderer bewirtet und verwöhnt werden.

Mountain huts in this region are a workplace for farmers and popular destinations for our guests: High up in the mountains, priorities change quite radically. The smartphone is silent, the constant stream of thoughts racing through your head comes to a standstill. Jackdaws circle against the backdrop of mighty peaks, while the tempting fragrance of freshly donuts wafts across from the hut. It is the little things in life that have long-lasting effects.

There are around 120 such huts in the National Park Hohe Tauern Holiday Region. They are small refuges of complete happiness. Operated according to traditional farming practices, they also welcome guests with open arms: to enjoy refreshments or spend a night up in the mountains. Because much of their work is done by hand and without electricity, hikers and mountaineers experience this idyllic setting as genuine and authentic. 340 horses, 7000 head of cattle, including 1300 dairy cows, along with 7600 sheep and goats ensure that the alpine meadows are well grazed, and this ancient cultural region is preserved.

Wenn die Sennleute Anfang Juni ihre Almhütten beziehen, kehrt der Almsommer ins Land: Mit seinen warmen Sonnentagen, den feinen kulinarischen Schmankerln, den Festen und Abenden unterm Sternenhimmel, der auf über 1.000 m Seehöhe unfassbar nah erscheint. Almsommer in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern – das ist pures Urlaubsglück!





Unberührte Natur, weite Almwiesen, seltene Alpenblumen und ein weltbekanntes Bergpanorama – all das vereint der Nationalpark Hohe Tauern.
Mit Ja!Natürlich, der Bio-Marke aus Österreich, können Sie wunderbare Tage beim Bio-Bauernhof Ihrer Wahl, in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern erleben!

IM EINKLANG MIT DER NATUR IM BIOPARADIES

34

Die Menschen in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern zeichnen sich durch ihre enge Verbundenheit zur Natur und ihre starke Verwurzelung in der Heimat aus. Der respektvolle Umgang mit Tieren, Weideflächen und den Ressourcen ist eine Selbstverständlichkeit: Da ist es naheliegend, dass das Thema Bio schon lange zum guten Ton gehört. Wer Urlaub in diesem vorbildhaften BioParadies macht, stößt auf Menschen, die sich dieser Philosophie mit Leib und Seele verschrieben haben.

Umgeben von Wald und Wiese urlauben Sie ganz natürlich auf den BioBauernhöfen der Region und erleben, wie Landwirtschaft im Einklang mit der Natur funktioniert. Kinder erfreuen sich an den Hoftieren und ihrer Lebensart und genießen echte Abenteuer auf dem Bauernhof. Nichts macht hungriger als frische Bergluft und Bewegung und mit den köstlichen BioProdukten vom eigenen Hof startet die ganze Familie optimal in den Tag.

Fragen Sie uns einfach, wir helfen Ihnen bei Ihrem persönlichen Bauernhof-Abenteuer!

52 % of our land is cultivated biologically, thus Salzburg is a pioneer in Europe. The hosts in the holiday region National Park Hohe Tauern are proud to offer you regional organic products directly from the meadows onto your plate.

Surrounded by forests and fields, as you spend your vacation at one of the organic farms in our region you will experience local farmers working in harmony with nature. Children love the farm animals and how they live, along with the adventures they enjoy around the farm. Nothing creates more appetite than fresh mountain air and exercise, while delicious farm-direct organic products guarantee your family will get their day to a perfect start.

Simply ask, we will be happy to help you plan your personal farm adventure!



35

Ja! Natürlich Urlaub

- 7 Übernachtungen am Ja! Natürlich Bio Bauernhof
- inklusive Nationalpark SommerCard mit mehr als 60 Attraktionen. Eine Attraktion täglich kostenlos nutzbar.
- Bergwiesenseife aus dem Nationalparkladen
- Nationalpark Schmankerlmenü
- Ja! Natürlich Sackerl

Preis für 7 Übernachtungen ab € 309,- pro Person

Info & Buchung: www.nationalpark.at

Ja! Natürlich vacation

- 7 nights at an Ja! Natürlich organic farm
- inclusive Nationalpark SommerCard with more than 60 attractions. Enjoy one attraction for free every day.
- Mountain meadow soap from the Nationalpark shop
- National park delicacy meal
- Ja! Natürlich snack-bag

Price for 7 overnights starting at € 309.- per person

Information & booking: www.nationalpark.at



AUFGETANZT IM BAUERNHERBST

*DANCING IN CELEBRATION
DURING HARVEST FESTIVAL*

*Wenn der Sommer langsam
in den Herbst übergeht, die
Luft am Morgen wieder frischer
wird und in den Bergen eine
fantastische Fernsicht herrscht,
beginnt die Zeit des Salzburger
Bauernherbstes.*

*With summer slowly turning to
autumn, the morning air growing
fresher and the visibility in the
mountains fantastic, this is
the beginning of the
Salzburg Bauernherbst.*



Die Ernte wird eingeholt und Kühe, Schafe und Schweine von den Almen ins Tal getrieben. Anlass genug, von Ende August bis Ende Oktober in den Orten des Nationalparks Hohe Tauern den Bauernherbst zu feiern. Ein umfangreiches Bauernherbst-Programm erwartet die Besucher. So kann man auf Bauernmärkten Musikkapellen, Trachtengruppen, die traditionelle Kultur und das bäuerliche Leben sowie die regionaltypischen Produkte kennen lernen. Bäuerliche Handwerkskunst wie Almkranzbinden, Holzschindlmachen, Drechseln und Statuenschnitzen haben lange Tradition und werden vielerorts gezeigt. Aus Freude darüber, vom Unglück verschont geblieben zu sein, bekränzen die Almleute ihr Vieh mit Blumen und Glocken für den Marsch zu ihren Winterquartieren, den Bauernhöfen im Tal.

Bauernherbstzeit ist Erntezeit und deshalb darf das Kulinarische nicht fehlen. Bauernherbstwirte, Nationalparkwirte und die Wir-

te des Genussweges Hohe Tauern bieten traditionelle Schmankerl an. Kaspressknödel, Kasnocken oder Erdäpfelnidei stehen hier auf der Speisekarte. Dazu ein selbst gebrannter Vogelbeerschnaps. Dass hier in der Bioregion Nationalpark Hohe Tauern echte, unverfälschte Nahrungsmittel verwendet werden, schmeckt man ganz einfach. Produkte wie z. B. Pinzgauer Käse oder geräuchertes Rindfleisch und Speck kann man auch direkt am Bauernhof kaufen.

Für viele Wanderfreunde ist die „goldene Jahreszeit“ die schönste Wanderzeit des Jahres. Die Blätter färben sich und die Landschaften leuchten in bunten Farben, die Luft ist klar und in der Früh liegt noch leichter Nebel im Tal und oben am Berg geht die Sonne auf. Bevor die Kälte und der Winter ins Land zieht, genießen wir noch die warmen Sonnenstrahlen erfreuen uns am prächtigen Farbenspiel der Natur.

Der Salzburger Bauernherbst darf auf mehr als ein Vierteljahrhundert Erfolgsgeschichte zurückblicken. Brauchtum, Tradition und echte Gastfreundschaft sind im Nationalpark Hohe Tauern so tief verwurzelt wie die Verbundenheit mit der Natur.

The harvest is brought in and the cows, calves, sheep and pigs have been driven from the alms into the valley. Enough reason to celebrate the Farmers Autumn between end of August and end of October in the towns in the National Park Hohe Tauern Holiday Region. The farming and village culture can be experienced in original form. An extensive Farmer's Autumn program awaits the visitors. So one can become acquainted with Musikkapellen (traditional brass bands), Trachtengruppen (traditional costume groups), traditional culture

and farming life as well as typical regional products at the farmers markets. Farmers Autumn is harvest time and therefore culinary dishes can not be missing. For many hiking fans, the "golden season" is the most beautiful time of year for hiking. The leaves turn and the countryside is a radiant sea of color, the air is clear, while in the morning a light mist caresses the valley floor and the sun rises on the mountain. Before the cold temperatures and winter move in, we continue to enjoy the warm rays of sunshine and nature's magnificent display of color.



WASSERREICHER NATIONALPARK HOHE TAUERN

WATER, WATER, WATER ...

1967 wurden die Krimmler Wasserfälle vom Europarat mit dem Europäischen Naturschutzdiplom ausgezeichnet. Europaweit gibt es davon heute nur 68 Gebiete. Gerade der ÖAV Krimml leistet hier wertvolle Arbeit und schafft dabei einen Ausgleich zwischen Naturschutz und Tourismus.



WILDE WASSER

WILD, WILD WATERS

Schon von Weitem hört man es – was anfangs noch ein dumpfes Grollen ist, steigert sich Schritt für Schritt zu einem dröhnenden Rauschen. Man kann spüren, dass einen hier etwas Mächtiges, etwas Gewaltiges erwartet. Und das Gefühl täuscht nicht: Denn hier im Salzburger Krimml donnern die Krimmler Wasserfälle, die größten Wasserfälle Europas, zu Tal! Sage und schreibe 385 Meter stürzen die Wassermassen in die Tiefe und hüllen Bäume, Wiesen und Besucher in einen feinen Nebel, der übrigens heilsam für Allergiker und Asthmatiker ist. Am Fuße der gigantischen Krimmler Wasserfälle ziehen die WasserWelten Krimml die Besucher mit ihrem Mix aus spannenden Fakten, sinnlichem Erleben und aktivem Mitmachen in den Bann des nassen Elements. Im Haus des Wassers entführt die interaktive Ausstellung mit dem Titel „Gesichter des Wassers“ die Besucher auf die Reise des nassen Elements in all seinen Facetten. Zudem leitet der MultiMediaGuide „Krimml Waters“ als mobiler Fremdenführer auf dem Smartphone die Gäste zielsicher zu den schönsten Aussichtspunkten an den Krimmler Wasserfällen, durch die WasserWelten Krimml, aber auch von Infopoint zu Infopoint in der Nationalparkgemeinde Krimml.

You can hear it from a long way off – first just a dull rumbling, which gradually increases to a resounding roar, giving the feeling that something immensely powerful lies ahead. The feeling does not mislead – for here in Krimml, Europe's highest waterfalls thunder down into the valley. From the dizzy height of 385 metres, huge



masses of water cascade into the depths, veiling trees, meadows and visitors in a fine mist – which is therapeutic for people with allergies or asthma. At the foot of this gigantic natural spectacle, visitors can immerse themselves in the world of water in the Krimml WasserWelten exhibition. At the foot of the gigantic waterfalls, the Krimml WasserWelten exhibition is a major attraction for visitors, offering a combination of fascinating facts, sensory experience and active participation. In the “House of Water”, the interactive exhibition The Faces of Water takes the visitor on a journey of discovery. The multimedia guide to water – your smartphone can act as a mobile guide, taking you to the best viewpoints at the waterfalls, through the WasserWelten exhibition, as well as from one info point to the next in the village of Krimml.

WASSER IST LEBEN

WATER, THE TREASURE
OF THE HOHE TAUERN

Einatmen, Ausatmen
und den einzigartigen
Sprühnebel auf der
Haut spüren.

*Breathe in, breathe out
and feel the unique mist
on your skin.*



Die Krimmler Wasserfälle – Natur statt Medikament!

Die Ursache für die vollkommen natürliche positive Wirkung liegt im einzigartigen Mikroklima in der Nähe der Wasserfälle. Man atmet extrem feine Wassertröpfchen ein, die 200 Mal feiner sind als in herkömmlichen Asthmasprays. Verursacht wird das vermutlich durch die große Fallhöhe, die Wucht und das oftmalige Aufprallen des Wassers auf die Felsen. Diese spezielle Kombination ist bei den Wasserfällen in Krimml einzigartig. Bei einer Therapiedauer von 14 bzw. 21 Tagen kann mit einer anhaltenden Verbesserung von bis zu 4 Monaten gerechnet werden! Die Hohe Tauern Health Therapiepakete können bei entsprechender Indikation von Krankenkassen gefördert werden. www.hohe-tauern-health.at

Zum Kennenlernen der Aerosol-Inhalation bieten wir die Gesundheitswoche (7 Tage) ab 590,- Euro.

Krimml Waterfalls – nature not medications!

The reason for the positive, completely natural benefits is the unique microclimate close to the waterfalls. You inhale extremely small water droplets, 200 times finer than traditional asthma sprays. This is caused by the height of the falls and the power with which the water strikes the rocks over and over again. This special combination is unique to the waterfalls in Krimml. Participants in a therapy program of 14 to 21 days can look forward to sustained improvement for up to 4 months!



Die Kitzlochklamm ist sicher eine der schönsten und eindrucksvollsten Klammen in unserer Alpenregion. Das einzigartige Naturschauspiel mit zahlreichen idyllischen Buchten, hoch aufragenden zerklüfteten Felswänden, einer eindrucksvollen Einsiedelei und die spektakuläre Brücke machen die Klamm zu einem Ausflugsvergnügen der besonderen Art.

The Kitzlochklamm is undoubtedly one of the most beautiful and impressive gorges in our Alpine region. This unique natural wonder, with its countless idyllic coves, craggy towering cliffs, an impressive hermitage and a spectacular bridge, represents an especially enjoyable excursion opportunity for the whole family.



GROSSGLOCKNER HOCHALPENSTRASSE

Durch das Herzstück des Nationalparks Hohe Tauern führt die wohl berühmteste hochalpine Erlebnisstraße der Alpen: die Großglockner Hochalpenstraße! Dabei lässt sie nicht nur die Herzen von Kurvenfans, sondern auch von Naturliebhabern höher schlagen. Führt sie doch durch die verschiedensten Klima- und Vegetationszonen. Bis sie schließlich vor dem Glanzstück des Nationalparks Hohe Tauern endet: vor dem höchsten Berg und dem größten Gletscher Österreichs, dem Großglockner (3.798 m) und der Pasterze.

IM HERZ DER ALPEN

REIN INS HOCHALPINE NATURERLEBNIS

EXPERIENCE THE NATURAL WORLD
OF THE HIGH ALPS



Ausblicke in eine atemberaubende Landschaft – alle paar Meter bietet eine der schönsten Panoramastraßen der Welt denen, die auf ihr unterwegs sind, einen Logenplatz. Die Großglockner Hochalpenstraße fügt sich nahtlos in den umgebende Naturraum ein. Kehre für Kehre führt sie tiefer in den Nationalpark Hohe Tauern. Majestätische Berggipfel, Gletscher, grüne Täler und Wälder – alles hier lädt dazu ein, Pausen zu machen und die Seele baumeln zu lassen. Auf Interessierte warten neben der Strecke zahlreiche Infopunkte, 15 Ausstellungen und zwölf Erlebnisstationen. Dazu kommen sieben Lehr- und Panoramawege sowie ein weit verzweigtes Wanderwegenetz, an dem viele gemütliche Restaurants und urige Hütten liegen. Die Großglockner Hochalpenstraße ist eine Symbiose aus Technik und Natur und lässt die Menschen die Schönheit der Alpen bewusst erleben. Auf dem höchsten Punkt der Gebirgsstraße, der 2.571 Meter hohen Edelweiß-Spitze, die über eine Stichstraße zu erreichen ist, bietet sich einem ein Panorama aus mehr als 30 Dreitausendern und der Nordflanke des 3.798 Meter hoch aufragenden Großglockners. Im Tunnel am Hochtort überquert die Straße die Grenze zwischen dem Salzburger Land und Kärnten, wo sich die Kaiser-Franz-Josefs-Höhe mit einem weiteren imposanten Ausblick auf Österreichs höchsten Berg und den Pasterzen-Gletscher befindet.

Mehr Infos zu Ausstellungen, kostenlosen Führungen, Preisen sowie Kassenstellen, aktuellen Straßenbedingungen und Wetterlagen unter www.grossglockner.at

Views over a breathtaking landscape – every few metres, one of the world's finest panorama routes offers its travellers a front-row seat at nature's spectacle. The Road fits seamlessly into the natural surroundings; bend after bend, it leads deeper into the National Park Hohe Tauern with its majestic summits, glaciers, green valleys and forests – all ideal spaces to relax and draw breath in peace. Along the way, numerous information points, 15 exhibitions and 12 themed stations await the visitor. Seven themed trails and an extensive network of hiking routes pass a variety of welcoming restaurants and rustic huts. The High Alpine Road is a symbiosis of technology and nature, allowing people a deep and immediate experience of the awe-inspiring Alpine world. A narrow road branches off to the highest point, the 2,571 m-high Edelweiss peak – an all-round vantage-point offering a view of more than 30 three-thousanders as well as the north slope of the 3,798 m Grossglockner mountain. The tunnel at the Hochtort [high gate] crosses the border between the Provinces of Salzburg and Carinthia, to the vantage-point of the Kaiser-Franz-Josefs-Höhe, with a further imposing view of Austria's highest mountain and the Pasterze glacier.

Details of exhibitions, guided tours, prices, cash desks, current road and weather conditions are available at www.grossglockner.at

Glockner E-Genusstour durch den Nationalpark Hohe Tauern

Die Glockner E-Genusstour ist Österreichs erster Roadtrip für Elektro-Autos. Dabei führt der insgesamt 230 km lange Rundkurs durch Österreichs beeindruckendste Landschaften im Nationalpark Hohe Tauern in Salzburg, Osttirol und Kärnten und über die schönste Panoramastraße der Alpen, die Großglockner Hochalpenstraße. Ein dichtes Netz an Ladestationen entlang der gesamten Route ga-

rantiert sicheres und sauberes Fahrvergnügen. Das Beste an der Tour: Eine Fülle an Genusspunkten, die speziell unter nachhaltigen, ökologischen und regionalen Aspekten ausgewählt wurden, laden ganz nach Lust und Laune zum Anhalten, Verweilen und natürlich zum Genießen ein. Die Glockner E-Genusstour – ein nachhaltiger Genuss in jeder Hinsicht! www.glockner-genusstour.at

Glockner Pleasure E-Tour through Hohe Tauern National Park

The Glockner Pleasure E-Tour is Austria's first road trip for electric cars. The 230 km long circuit leads through Austria's most impressive landscapes in the Hohe Tauern National Park in Salzburg, East Tyrol and Carinthia and along the most beautiful panoramic road in the Alps, the Grossglockner High Alpine Road. A dense network of charging stations along the entire route

guarantees safe and clean driving pleasure. The best thing about the tour: a wealth of enjoyment points, which have been specially selected with sustainable, ecological and regional aspects in mind, invite you to stop, indulge and, of course, enjoy, whatever your mood. The Glockner Pleasure E-Tour – a sustainable pleasure in every respect! www.glockner-genusstour.at



Auf 48 Kilometern Länge hat die Großglockner Hochalpenstraße weit mehr als nur Fahrspaß zu bieten: Als Meisterwerk der Straßenbaukunst ist sie Ausgangspunkt für ein Naturerlebnis der Extraklasse.

Along its 48 kilometres, the Grossglockner High Alpine Road has far more to offer than simply the joy of driving. A masterpiece of road-building, it is the starting-point for an unparalleled experience of the natural Alpine world.

Großglocknerbus

Mit dem Nationalpark Ranger unterwegs. Der Glocknerbus fährt von Ende Mai bis Ende September jeden Mittwoch und Freitag. Im Juli und August Dienstag, Mittwoch und Freitag.

On tour with the National Park Ranger. Operation times of the Grossglockner Bus are every Wednesday and Friday from end of May

until end of September every Wednesday and Friday. In July and August on Tuesday, Wednesday and Friday.

Vorderegger Travel

Gletschermoosstr. 14, 5700 Zell am See
Tel. +43 (0)6542 21060
incoming@vorderegger-travel.at
www.grossglockner.at, www.glocknerbus.at



DIE NATUR IST ZUR RUHE GEKOMMEN

NATURE HAS COME TO REST

*Intakte Natur, Bewegung und Entspannung inmitten
des Nationalparks Hohe Tauern sorgen für Ausgleich,
körperliches Wohlbefinden und erholsame Wintertage.
Die Region ist eine wahre Vitamin-D-Ladestation.*

NATIONALPARK WINTER CARD

DEZEMBER – APRIL

- | BERGERLEBNIS
- | SPORT
- | MUSEEN
- | NATUR
- | SHOPPING



BONUSKARTE / BONUS CARD

Mit der Nationalpark WinterCard gibt es die Bonus-Karte für den Urlaub in der Region. Urlauber, die bei den teilnehmenden Partnerbetrieben nächtigen, kommen damit in den Genuss, zahlreiche Attraktionen vergünstigt nutzen zu können.



Alle Partnerbetriebe der Nationalpark WinterCard finden Sie unter
All partner accommodations of Nationalpark WinterCard may be found on
nationalpark-wintercard.at

Hol dir die digitale Nationalpark WinterCard!

Get your digital Nationalpark WinterCard!



WIN
TER



INKLUSIVE
Nationalpark Ranger
Winterprogramm
*Nationalpark Ranger
winter programme*
INCLUDED

Die Bonuskarte, die diese Wintersaison erstmals bei teilnehmenden Partnerbetrieben der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern erhältlich ist, bietet viele Vorteile bei zahlreichen Attraktionen in der Region. Eine bunte Vielfalt an Lieblingsplätzen ermöglicht eine persönliche, winterliche Entdeckungsreise im Nationalpark Hohe Tauern.

The bonus card, which will be available for the first time this winter season at participating partner companies of the Hohe Tauern National Park holiday region, offers many benefits at numerous attractions in the region. Enjoy the variety of favourite places and embark on your personal winter discovery journey in the Hohe Tauern National Park.

Nationalpark WinterCard

- Bergerlebnis
- Sport- und Freizeitanlagen
- Museen
- Natur
- inklusive Nationalpark Ranger Winterprogramm
- Shopping

Mit einem Klick alle WinterCard-Attraktionen auf einem Blick.



With one click, all WinterCard attractions right there before your eyes.

Nationalpark WinterCard

- Mountain adventure
- Sports and recreation facilities
- Museums
- Natural wonders
- inklusive Nationalpark Ranger winter programme
- Shopping

Infos zu alpiner Sicherheit
Information about Alpine safety
alpin.salzburg.at >

WINTERPARADIES

UNBERÜHRTE LANDSCHAFTEN

UNTOUCHED NATURAL LANDSCAPES

Sobald sich die erste Schneedecke auf Berg und Tal legt, ist klar: Der Winter ist da. Doch die weiße Pracht bleibt nicht unberührt: Große und kleine Tierspuren zeigen, dass die Natur nicht vollständig ruht – für Frischluftfreunde der perfekte Zeitpunkt, um die Schönheit des Nationalparks Hohe Tauern und den Lebensraum von Rotwild, Schneehase & Co. vielseitig zu erleben und zu erkunden.

Ein spannendes Programm lockt Naturliebhaber, Aktiv-Urlauber und Familien gleichermaßen in die idyllische Landschaft, deren Schönheit in der kalten Jahreszeit ihresgleichen sucht. Mit erfahrenen Nationalpark-Rangern geht es bei Winter- und Schneeschuhwanderungen auf Erkundungstour – z. B. in den Rauriser Urwald, die stillen Sulzbachtäler oder in den Tannwald in Uttendorf.

Wer die Tierwelt im Winter nahezu hautnah erleben möchte, sollte sich einer Wildtierfütterung anschließen. Nationalpark-Jäger führen zu einem abgelegenen Futterplatz im Habachtal, wo sowohl Rehwild als auch Rotwild – darunter auch kapitale Hirsche – mit Heu gefüttert werden. Nach einer kurzen, stillen Wanderung wartet eine Beobachtungshütte, von der aus man beste Sicht auf die majestätischen Tiere hat.

When the first blanket of snow lies across the mountains and valleys, it immediately becomes clear: Winter has arrived. The white virgin snow does not remain completely untouched, however: Tracks of animals, big and small, show that nature is not completely dormant. For fresh-air fiends, this is the perfect time to experience and explore the beauty of National Park Hohe Tauern and the habitat of deer, snow hare et al.

A fascinating program draws nature lovers, active holidaymakers and families alike to this idyllic landscape, whose beauty in the coldest time of year is beyond compare. Led by knowledgeable National Park Rangers, explorers set out on winter hikes and snowshoeing expeditions – for example, through Rauris Virgin Forest, the silent Sulzbachtal valleys or to Tannwald winter wonderland in Uttendorf.

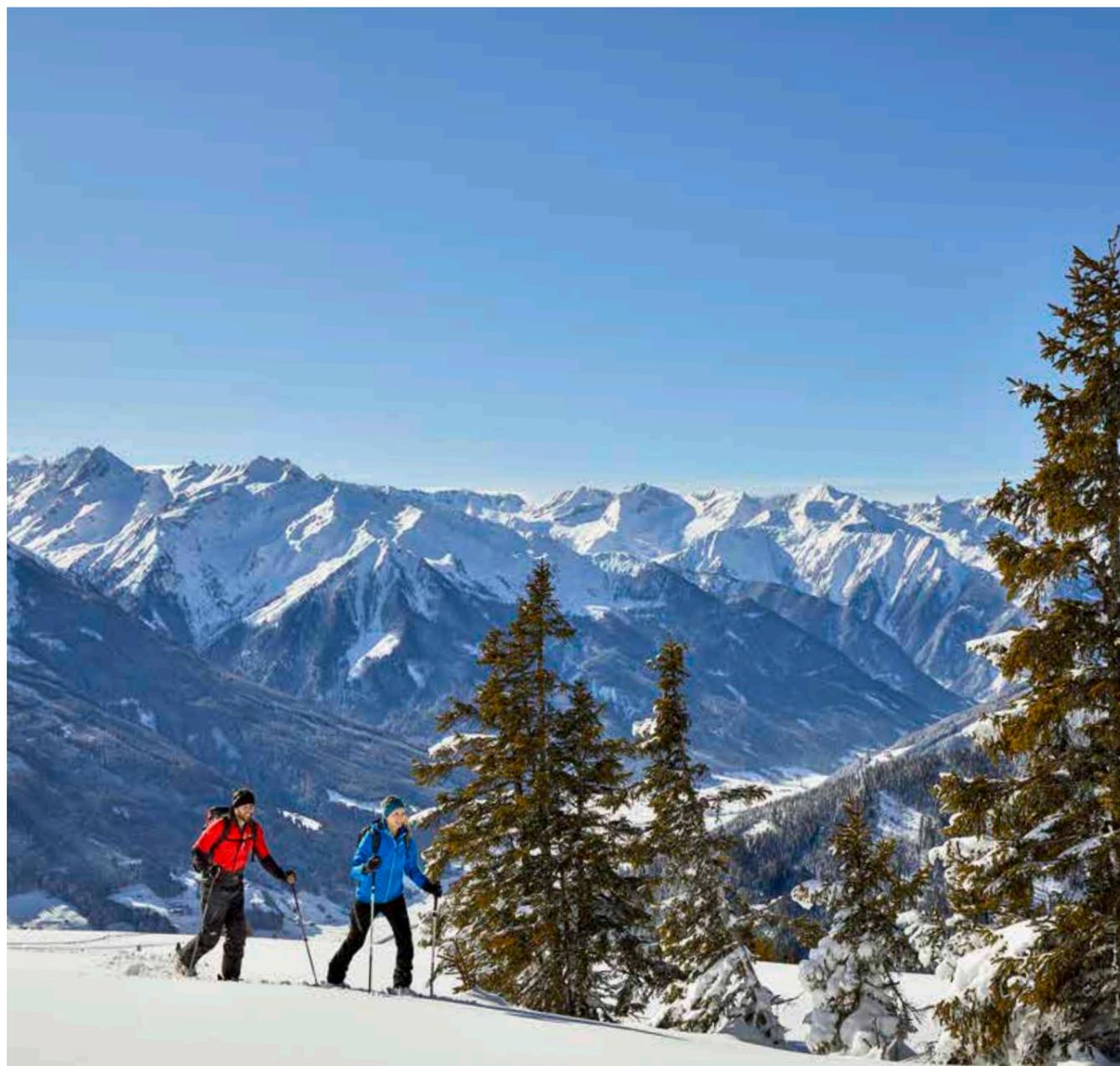
Anyone wishing to experience the animal world in winter up close should definitely join up with a wildlife feeding. National park gamekeepers lead participants to a remote feeding station in Habachtal, where roe and red deer – including magnificent stags – are given a healthy helping of hay. After a short, silent hike, you reach an observation hut where you have an outstanding view of these graceful animals.



Egal ob Winterwanderer, Tourengeher, Langläufer
oder Schneeschuhwanderer – alle treibt eines an:
die Stille, das Knirschen des Schnees, das Herzklopfen
und den eigenen Atem hören zu wollen.

DIE VIELEN MÖGLICHKEITEN DES WINTERS

EXPERIENCE THE NATIONAL PARK IN WINTER



56

Und auch Skitourengeher kommen im Nationalpark Hohe Tauern voll auf ihre Kosten: Die Ruhe der Berge lädt dazu ein, an der frischen Luft zu entspannen und den Geräuschen der Natur zu lauschen. Währenddessen erklimmt man alpines Gelände und wird mit atemberaubenden Panoramablickten sowie einer schönen Abfahrt durch Firn- oder Tiefschnee belohnt.

National Park Hohe Tauern also promises ski tourers quite a treat: The tranquility of the mountains invites you to relax in the crisp, clear air and listen to the murmurs of nature. Along the way, you will ascend through alpine terrain and ultimately be rewarded by breathtaking panoramic views as well as a beautiful downhill run through névé or deep snow.



57

Abseits der Piste

In allen 18 Nationalpark-Orten hat der Wintersport abseits der Piste eine lange Tradition. Egal, ob Klassisch oder Skating, Anfänger oder Fortgeschrittenener – sie alle treibt eines an: das Knirschen des Schnees, die frische Luft und die grandiose Aussicht in die Gipfelwelt der Hohen Tauern.

Das vielfältige Loipenangebot reicht von traumhaften Höhen- und Panoramaloipen, bestens beleuchteten Loipen für abendliche Trainingsrunden bis hin zu weitläufigen Loipen im Talboden entlang der Salzach.

Tipp: In der Touren-App „Erlebnis Nationalpark“ findet man abwechslungsreiche Langlauf-Routen in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern.

Away from the slope

Off-piste winter sports have a long tradition in all 18 National Park resorts. Whether classic or skating, beginner or advanced – they all have one thing in common: the crunch of the snow, the fresh air and the magnificent view of the peaks of the Hohe Tauern.

The diverse range of cross-country ski trails includes everything from stunning high-altitude and panoramic trails, well-lit trails for a spot of evening skiing to the wide trails on the valley floor along the Salzach.

Tip: In the "Erlebnis Nationalpark" tour app you can find a variety of cross-country skiing routes in the Hohe Tauern National Park holiday region.



DIE ACHT SKIPARADIESE

THE EIGHT SKIING PARADISES

Die Höhenlage bis in die Dreitausender ist ein Garant für Schnee und Sonne – und die acht Skigebiete in der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern zählen zu den Geheimtipps in den Alpen.

Die 8 Skigebiete erstrecken sich vom Großarl-, Gasteiner- und Raurisertal im Osten über das Gletscherskigebiet am Kitzsteinhorn, der Weißsee Gletscherwelt bis zur Panoramabahn in Hollersbach, der Wildkogel-Arena und der Zillertal Arena im Westen.

The height of the three-thousand peaks and the eight skiing areas is a guarantee for snow and sun which rank among the inside tips of the Alps. The Hohe Tauern extends from the Grossarlal (valley), the Gasteinertal (valley) and Raurisertal (valley), over the Kitzsteinhorn glacier skiing area to the Wildkogel-Arena and the Zillertal Arena in the west.



Die Hohen Tauern und die Kitzbüheler Alpen punkten mit variantenreichem Gelände, perfekt präparierten Pisten und traumhaften Freeride-Revieren in der Weißsee-Gletscherwelt. Durch die Panoramabahn Kitzbüheler Alpen in Hollersbach hat man über den Resterkogel eine direkte Verbindung ins Skigebiet Kitzbühel mit den legendären Pisten rings um Streif, Ganslernhang und Mausefalle. Für Familien gibt es in der Wildkogel-Arena und der Weißsee-Gletscherwelt überschaubare Hänge. Ein Tipp sind auch die Rauriser Hochalmbahnen, welche mit hoher Schneesicherheit punkten. Wer seine Kurventechnik auf Alpin-, Carvingskiern oder Snowboard weiter verbessern will, kann sich in allen acht Skigebieten auf versierte Skischulen verlassen. Die 870 Pistenkilometer der acht Skigebiete sind bestens präpariert, bieten ein Maximum an Sicherheit und garantieren mit genügend Abstand einen sicheren Einstieg in die weitläufigen Skigebiete. Wer sie allesamt ausprobieren möchte, fährt am besten mit einer einzigen Karte – der „SuperSki Card – Salzburg & Kitzbüheler Alpen“ und erlebt die Pinzgauer Gastlichkeit auf sonnigen Terrassen in luftigen Höhen. Denn Bewegung in der kalten Jahreszeit ist gesund und sonnige Berge sind wahre Vitamin-D-Ladestationen.

The eight skiing areas in the National Park Hohe Tauern Holiday Region are rich in a variety of terrains, perfectly prepared slopes and fantastic freeride areas. With the Panoramabahn Kitzbüheler Alps (lift) in Hollersbach one has a direct connection with the Resterkogel to the Kitzbühel ski area. The Wildkogel-Arena and the Glacier World Weißsee Uttendorf have manageable slopes for families. The Rauris Hochalmbahnen (lifts) is also a tip for guaranteed snow. Whoever wants to improve their technique on alpine or carving skis or on their snowboard, you can rely on all eight of the skiing areas with their experienced ski schools. The 870 km of pistes in 8 different ski areas are groomed to perfection, offer maximum safety and, thanks to ample distancing, provide a safe gateway to their spacious ski areas. If you would like to give all of them a try, your best option is to go with a single ski pass – the “SuperSki Card – Salzburg & Kitzbühel Alps” – and experience the essence of Pinzgau-style hospitality on sunny terraces perched high in the mountains. After all, physical exercise during the coldest season of the year is healthy and sunny mountains are true vitamin-D recharging stations.

DIE 8 SKIGEBIETE IN DER NATIONALPARK HOHE

FERIENREGION TAUERN.



60

61

1 Skischaukel Großarlal – Dorfgastein (Ski amadé)

www.grossarlal.info

5 Kabinenbahnen, 8 Sesselbahnen,
4 Schlepplifte, 1 Förderband
63,2 km Skipisten: 27,8 km blau, 34 km rot,
1,4 km schwarz | 9,7 km Varianten

2 Skigroßraum Gasteinertal (Ski amadé)

www.skigastein.com

10 Seilbahnen, 8 Sesselbahnen,
6 Schlepplifte, 7 Förderbänder, 1 Karussell
113 km Skipisten: 38 km blau, 69 km rot,
6 km schwarz | 11 km Skirouten

3 Rauriser Hochalmbahnen

www.hochalmbahnen.at

3 Seilbahnen, 1 Sesselbahn,
6 Schlepplifte
32,5 km Skipisten: 15 km blau, 12,5 km rot,
5 km schwarz | 6 km Varianten

4 Zell am See-Kaprun

www.zellamsee-kaprun.at

15 Seilbahnen, 17 Sesselbahnen,
17 Schlepplifte
138 km Skipisten: 57 km blau,
58 km rot, 23 km schwarz

5 Familienskigebiet Weißsee

www.gletscherwelt-weisse.at

2 Seilbahnen, 2 Sesselbahnen,
4 Schlepplifte, 1 Förderband
23 km Skipisten: 6 km blau, 15 km rot,
2 km schwarz | 28 km Varianten,
endlose Freeride- u. Skitourenrouten

6 Panoramabahn Kitzbüheler Alpen

www.panoramabahn.at

12 Seilbahnen, 27 Sesselbahnen,
10 Schlepplifte, 8 Förderbänder
185 km Skipisten: 106 km blau,
60 km rot, 19 km schwarz |
41 Kilometer markierte Skirouten

7 Wildkogel-Arena

www.wildkogel-arena.at

5 Seilbahnen, 4 Sesselbahnen, 11 Schlepplifte
75 km Skipisten: 35 km blau,
30 km rot, 10 km schwarz |
14 km Naturrodelbahn (die längste
beleuchtete Rodelbahn der Welt)

8 Zillertal Arena

www.zillertalarena.com

14 Seilbahnen, 20 Sesselbahnen,
18 Schlepplifte
144 km Skipisten: 46 km blau,
87 km rot, 11 km schwarz |
3 km Skiroute



 www.facebook.com/nationalparkregion

 www.youtube.com/user/FNPHT

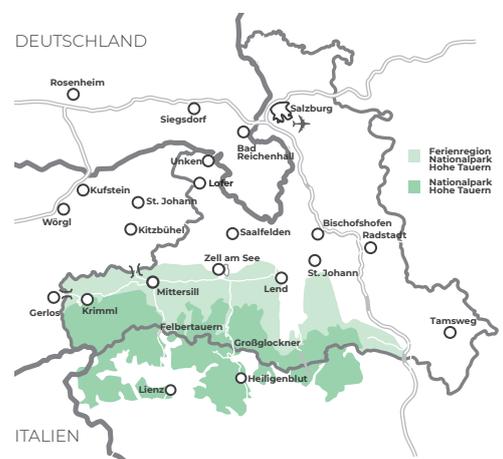
 [instagram.com/nationalpark_at](https://www.instagram.com/nationalpark_at)

HOHE TAUERN

DIE NATIONALPARK-REGION

Infos und Buchung *Information and Booking*

Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern
Nationalparkzentrum
Gerlosstraße 18, 5730 Mittersill, Österreich
Reiseservice, Tel. +43 (0)6562 40939
ferienregion@nationalpark.at
www.nationalpark.at



Infos zur autofreien Anreise erhalten Sie unter www.oebb.at, www.postbus.at und www.pinzgauerlokalbahn.at. Auch Sie können zum Klima- und Umweltschutz beitragen.



PEFC zertifiziert

Dieses Papier stammt aus nachhaltig bewirtschafteten Wäldern und kontrollierten Quellen

www.pefc.org